

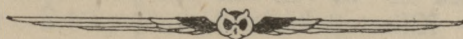
Ri 730

E. O.

- 6. JUN. 1924

Conturile finale

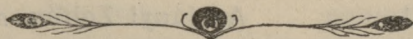
ale Societății pe Acțiuni a Economilor pentru Valo-
rizarea Pământului prezentate la Adunarea anuală
Generală a VI-a care a avut loc la 26 April 1924.



BCU Cluj / Central University Library Cluj

A Gazdák Földértékesítő Részvénytársasága Aradon,
1924 április hó 26-án megtartott VI. rendes évi köz-
gyűlésén előterjesztett 1923. évi

z á r s z á m a d á s a i .



Bibl. Univ. Cluj
Nr. 815 1924

ACTIVA—VAGYON

Bilanț general pe anul 1923.

	Lei	b.	Lei	b.
Capital social nevarsat — Be nem fizetett alaptőke			1,000.000	—
Efecte proprii — Saját értékpapírok			1,060.000	—
Debitori — Adósok			355.965	22
			2,415.965	22

DEBIT—TARTOZIK Contul profit și perdere pe anul 1923.

	Lei	b.	Lei	b.
Imposite — Adók			3.614	—
Spese — Költségek			14.973	55
Interese plătite — Kifizetett kamatok			10.527	79
Saldul profitului: — Nyeremény egyenleg:				
Transport din anul trecut				
előző évről		15,515	56	
Profit net pe anul 1923. — 1923. évi tiszta nyeresemény		55.884	66	71.400 22
			100.515	56

Arad, la 31 Decembrie 1923.

DIRECȚIUNEA :

Gróf Bréda Victor, s. k.

Kintzig János, s. k.

CENZORII :

Vásárhelyi János, s. k.

Adriányi Zoltán, s. k.

Dániel

presedinte — elnök.

RAPORTUL CENZORILOR.

ONORATA ADUNARE !

Ne onorăm a vă raporta ca in conformitate cu statutele Societății pe Acțiuni a Economilor pentru Valorizarea Pământului, precum și cu dispozițiile Legii Comerciale respective, am examinat gestiunea pe anul 1923, precum și Bilanțul, Contul Profit și Perdere și controlând cu rigurozitate toate posturile le-am găsit in cea mai perfecta regula și in consonanta cu dispozițiunile legale.

In privința distribuiri sumelor de Lei 71.400,22 acceptăm propunerea direcțiunei și propunem și din partea noastră acceptarea acesteia.

Rugam onor. Adunare a confirma conturile incheate și bilanțul inaintat și a ne descărca atât pe noi, cât și direcțiunea de gestiunea noastră.

Arad, 7 Aprilie 1924.

CENZORII :

Vásárhelyi János, s. k.

Adriányi Zoltán, s. k.

Dániel

presedinte — elnök.

cenzor — f. biz. tag.

cenzor

Mérleg-számla 1923. évről.

PASIVA—TEHER

	Lei	b.	Lei	b.
Capital Social — Alaptőke			2,000.000	—
Fond general de rezervă — Ált. tart. alap			40.005	—
Creditori — Hitelezők			75.700	—
Depunere — Letétek			186.500	—
Dividende ne achitate — Fel nem vett osztalékok			42.360	—
Saldul profitului : — Nyereség-egyenleg :				
Transport din anul trecut — Áthozat előző évről	15.515	56		
Profit net pe anul 1923. — 1923. évi nyeresemény	55.884	66	71.400	22
			2,415.965	22

Veszteség nyereségszla 1923. évről. CREDIT—KÖVETEL

	Lei	b.	Lei	b.
Venitul transpus din anul trecut — Nyereség áthozat előző évről			15.515	56
Venitele efectelor — Értékpapírok jövedelme			85.000	—
			100.515	56

Arad, 1923. december hó 31.

AZ IGAZGATÓSÁG:

Purgly László, s. k. Schill József, s. k. Báró Solymossy Lajos, s. k.

FELÜGYELŐ BIZOTTSÁG:

Endre, s. k. Kneffel Béla, s. k. samarjai Leölkes Béla, s. k.

FELÜGYELŐ-BIZOTTSÁG JELENTÉSE.

TISZTELT KÖZGYÜLÉS!

Tisztelettel jelentjük, hogy a Gazdák földértékesítő részvénytársasága alapszabályainak, valamint a kereskedelmi törvény idevonatkozó rendelkezésének megfelelőleg, az igazgatóság által elének terjesztett 1923. üzletévi könyvvezetést, mérleget, valamint veszteség- és nyereség-számlát tételről-tételre megvizsgáltuk és azokat teljesen megegyezőeknek és a törvény követelményeinek megfelelőnek találtuk.

A zárszámadásban kitéüntetett 71.400 lei 22 bani nyeresemény hovatfordítását, illetőleg az igazgatóság javaslatához hozzájárulunk és azt elfogadásra ajánljuk.

Kérjük ennélfogva a t. Közgyűlést, hogy az előterjesztett zárszámadást és mérleget jóváhagyni és az igazgatóság, valamint alólírott felügyelő-bizottság részére a felmentvényt megadni méltóztassék.

Arad, 1924. április hó 7-én.

FELÜGYELŐ-BIZOTTSÁG:

Endre, s. k.
f. biz. tag.

Kneffel Béla, s. k.
cenzor — f. biz. tag.

samarjai Leölkes Béla, s. k.
cenzor — f. biz. tag.

Distribuirea profitului.

Profit net pe anul 1923.	L. 71,400·22
care conform propunerii direcțiunii se va distribui precum urmează :	
a) 10 Lei pentru acțiune drept 5 ^o / _o dobândă după 5000 acțiuni*	L. 50,000 —
b) 15 ^o / _o impozit asupra cupoanelor	L. 7,500 —
c) transport pe anul 1924.	L. 13,900·22
	L. 71,400·22

*Se vor plăti la Cassa agricolă de păstrare Arad-Cianadană societate anonimă cu incepere dela 29 Aprilie a. c.



Nyeréségfelosztás.

Az 1923. évi mérleg szerint tiszta nyereség ...	L. 71,400·22
melynek felosztását az igazgatóság a következőkben javasolja :	
a) 5000 drb. részvény után 5 ^o / _o kamattal fejében darabonként 10 Lei*	L. 50,000 —
b) 15 ^o / _o osztalék-adóra	L. 7,500 —
c) átvitel az 1924. évre...	L. 13,900·22
	L. 71,400·22

*Fizetendő 1924. április 29-től kezdve az Arad-csanádi gazdasági takarékpénztár rtsg. pénztáránál.